


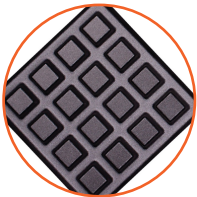




Italy Design

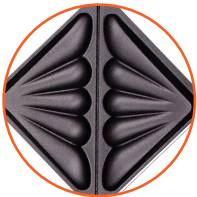
-  Інструкція з експлуатації
-  Инструкция по эксплуатации
-  Instruction manual



waffles



grill



triangles



MG-363

БУТЕРБРОДНИЦЯ 3 В 1

БУТЕРБРОДНИЦЯ 3 В 1

SANDWICH MAKER 3-IN-1



info@magio.ua
support@magio.ua
partnership@magio.ua

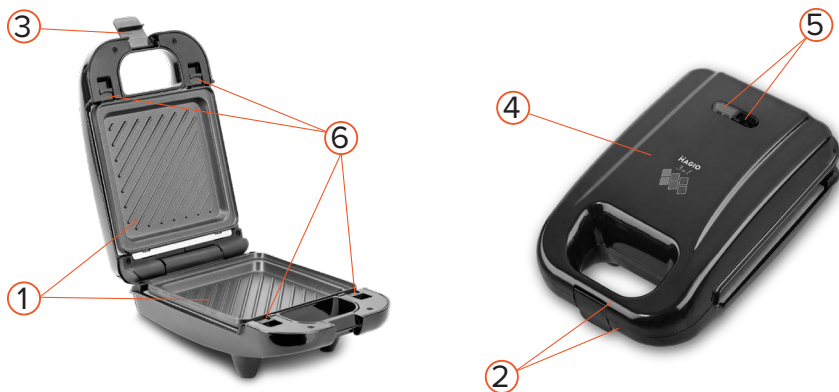


+38 (096) 00-00-786 www.magio.ua
+38 (093) 00-00-786 www.instagram.com/magio.ua
www.facebook.com/Magio
www.youtube.com/c/Magio_ua



	Схема.....	3
	Опис.....	3
	Заходи безпеки та застереження.....	4
	Знімні панелі.....	8
	Перед першим використанням.....	8
UA	Заміна знімних панелей.....	9
	Експлуатація.....	9
	Чищення та догляд.....	10
	Зберігання.....	11
	Технічні характеристики.....	11
	Дані маркування.....	12
	Схема.....	3
	Описание.....	3
	Меры безопасности и предостережения.....	13
	Съемные панели.....	16
	Перед первым использованием.....	17
RU	Замена съемных металлических панелей.....	17
	Эксплуатация.....	18
	Чистка и уход.....	19
	Хранение.....	19
	Технические характеристики.....	20
	Данные маркировки.....	20
	Schema.....	3
	Description.....	3
	Safety precautions and warnings.....	21
	Removable panels.....	24
	Before first use.....	24
EN	Replacement of removable metal panels.....	25
	Operation.....	25
	Cleaning and maintenance.....	26
	Storage.....	26
	Technical specifications.....	26
	Marking.....	27

UA : СХЕМА
RU : СХЕМА
EN : SCHEMA



UA : ОПИС
RU : ОПИСАНИЕ
EN : DESCRIPTION

UA

1. Нагрівальні панелі
2. Ручки
3. Фіксатор ручок
4. Корпус
5. Світлові індикатори
6. Фіксатори знімних робочих панелей

RU

1. Нагревательные панели
2. Ручки
3. Фиксатор ручек
4. Корпус
5. Световые индикаторы
6. Фиксаторы съемных рабочих панелей

EN

1. Heating panels
2. Handles
3. Clip-fastening
4. Case
5. Light indicators
6. Clamps of the removable heating panels

Шановний покупець, колектив компанії «Magio» дякує Вам за зроблений вибір на користь продукції нашої марки і гарантує високу якість роботи придбаного Вами приладу при умові дотримання правил інструкції з експлуатації.

Заходи безпеки та застереження

Перед використанням приладу уважно прочитайте інструкцію з експлуатації і зберігайте її протягом всього терміну експлуатації. Використовуйте прилад тільки за його прямим призначенням, як зазначено у цьому керівництві. Неправильне використання приладу може призвести до його ламання, завдати шкоди користувачеві або його майну.

• Прилад призначений для використання тільки в побутових цілях. Прилад не призначений для промислового та комерційного застосування, а також для використання:

- у кухонних зонах для персоналу в магазинах, офісах та інших виробничих приміщеннях;
- у фермерських будинках;
- клієнтами у готелях, мотелях, пансіонатах та інших схожих місцях проживання.

• Прилад призначений тільки для побутового використання у житлових приміщеннях. Забороняється комерційне використання та використання приладу у виробничих зонах та робочих приміщеннях.

• Перш ніж увімкнути пристрій в електромережу, переконайтеся в тому, що напруга, яка зазначена на пристрої, відповідає напрузі в електромережі будинку.

• Виробник не несе ніякої відповідальності у випадку, якщо норма безпеки напруги живлення не дотримується.

• Прилад може вмикатися тільки в мережу з заземленням. Не користуйтеся нестандартними джерелами живлення чи іншими пристроями для підключення.

• Забороняється розтягувати, згинати або нарощувати шнур живлення, це може призвести до його зламу.

• Під час роботи приладу шнур живлення повинен бути розмотаний на всю довжину.

- Використовуйте прилад тільки у приміщенні.
- Завжди розігрівайте панель для готування, перш ніж почати готувати.
- Температура в приміщеннях, де використовується прилад, повинна бути в діапазоні від +5 °С до +40 °С.
- Щоб уникнути ураження електричним струмом, забороняється використовувати прилад у приміщеннях з високою вологістю.
- Не беріться за мережеву вилку або корпус приладу мокрими руками.
- Слідкуйте, щоб шнур живлення не торкався гострих країв та гарячих поверхонь.
- Користувач не повинен залишати без нагляду ввімкнений в мережу прилад.
- Не торкайтеся металевих частин. Під час роботи вони стають дуже гарячими.
- Уникайте потрапляння води або будь-якої рідини на електроприлад, шнур живлення та вилку.
- У разі падіння приладу у воду, негайно від'єднайте його від мережі. При цьому в жодному разі не занурюйте руки у воду. Перш ніж надалі використовувати прилад, необхідно його перевірити кваліфікованим спеціалістом.
- Не використовуйте прилад у безпосередній близькості від джерел тепла або відкритого вогню.
- Не занурюйте прилад у воду або будь-які інші рідини.
- Не користуйтеся цим пристроєм біля ванної, душу, басейнів та інших місткостей з водою.
- Прилад не призначений для експлуатації за допомогою зовнішнього таймера або окремої системи дистанційного керування.
- Завжди ставте прилад на рівну, суху і стійку поверхню.
- Відключайте електроприлад від електромережі, якщо довго ним не користуєтеся або перед чисткою. Вимикаючи прилад з електричної мережі, не тягніть за мережевий шнур, а беріться за вилку мережевого шнура.

- Вимикайте прилад та відключайте його від електромережі перед зміною аксесуарів.
- Завжди вимикайте пристрій від мережі живлення, якщо він залишається без нагляду, а також перед складанням та розбиранням чи чищенням.
- Забороняється використовувати прилад за наявності пошкоджень мережевої вилки або мережевого шнура, якщо прилад працює з перебоями, а також після падіння приладу.
- У разі пошкодження шнура живлення його заміну, щоб уникнути небезпеки, повинен проводити виробник, сервісна служба чи аналогічний кваліфікований персонал.
- Перед використанням приладу ретельно промийте всі знімні деталі, які будуть контактувати з продуктами.
- Робіть регулярне чищення приладу. Під час чищення не занурюйте прилад у воду.
- Ніколи не використовуйте гострі або абразивні елементи при контакті з панеллю для приготування.
- Не залишайте дітей без нагляду поряд з приладом.
- Цей прилад не призначений для користування особами (а також малолітнім дітям) зі зменшеними фізичними, сенсорними, інтелектуальними або розумовими можливостями чи з браком досвіду та знань, за винятком безпосередньої присутності уповноваженого наглядового персоналу або особи, відповідальної за їхню безпеку, що надають необхідні інструкції щодо користування приладом.
- Цей прилад можуть використовувати діти у віці від 8 років і старше, якщо вони перебувають під наглядом або їх проінструктовано про безпечне користування приладом і розуміють можливі небезпеки. Прилад можуть використовувати особи з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями якщо вони перебувають під наглядом або їх проінструктовано про безпечне користування приладом і розуміють можливі небезпеки.

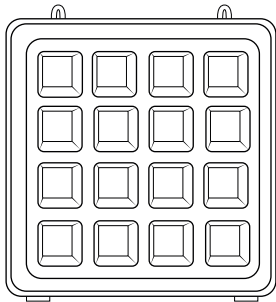
- Діти не повинні грати з приладом.
- Чищення й обслуговування можливе для дітей старше ніж 8 років під наглядом.
- Прилад та його шнур потрібно тримати недосяжним для дітей менше ніж 8 років.
- З метою безпеки дітей не залишайте поліетиленові пакети, які використовуються як пакування, без нагляду.



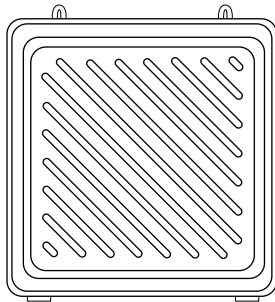
Увага! Не дозволяйте дітям гратися з поліетиленовими пакетами або пакувальною плівкою. Небезпека задушення!

- Використовуйте виключно ті аксесуари, які рекомендовані виробником.
- Прилад не підлягає зануренню у воду.
- Бережіть прилад від падінь та ударів.
- Забороняється самостійно ремонтувати та розбирати прилад. При виникненні будь-яких несправностей, а також після падіння приладу зверніться до найближчого авторизованого (уповноваженого) сервісного центру за контактними адресами, вказаними у гарантійному талоні та на сайті www.magio.ua.
- Для захисту навколишнього середовища після закінчення терміну служби приладу не викидайте його разом з побутовими відходами, передайте прилад у спеціалізований пункт для подальшої утилізації.
- Ніколи не кладіть прилад в посудомийну машину.
- Зберігайте прилад в сухому прохолодному місці, не доступному для дітей та людей з обмеженими можливостями.
- Прилад повинен транспортуватися тільки у фабричному пакуванні
- Поверхні з маркуванням (див. ст. 12) нагріваються під час використання.

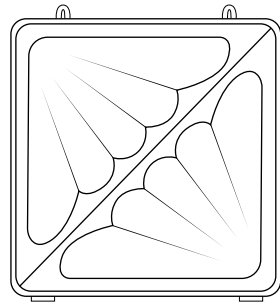
Знімні панелі



Панель для приготування
вафель



Панель для приготування
бутербродів-гриль



Панель для приготування
бутербродів трикутниками

Перед першим використанням

Після транспортування або зберігання пристрою при зниженій температурі необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трьох годин.

1. Розпакуйте пристрій.
2. Переконайтеся, що робоча напруга приладу відповідає напрузі мережі.
3. Очистіть нагрівальні панелі (1) вологою тканиною або губкою, після чого витріть їх досуха.
4. Злегка змастіть нагрівальні панелі (1) невеликою кількістю вершкового масла або рослинної олії, надлишки видаліть паперовою серветкою.
5. Під'єднайте бутербродницю до електромережі, загоряться червоний і зелений індикатори (5)*.
6. Дайте бутербродниці нагрітися протягом декількох хвилин, щоб позбутися «нового» запаху.

*Червоний індикатор - пристрій підключений до мережі, горить постійно.

*Зелений індикатор - коли згасає, нагрівальні елементи достатньо розігріті і пристрій готовий до роботи.



Увага! Забороняється вмикати прилад без встановлених панелей!



Примітка

Під час першого ввімкнення може з'явитись специфічний запах від нового приладу - це нормальне явище.

Зелений індикатор готовності буде вмикатися і вимикатися протягом усього часу приготування, показуючи, що прилад досяг максимальної температури.

Заміна знімних панелей

1. Відкрийте кришку приладу.
2. Щоби замінити панель, відсуньте фіксатори панелі (6) на корпусі (4) приладу у напрямку стрілок, зображених на фіксаторах, зніміть металеву панель. Повторіть дію з іншою панеллю.
3. Встановіть один із трьох видів знімних панелей, а саме (ст. 8):
 - панель для приготування вафель
 - панель для приготування бутербродів гриль
 - панель для приготування бутербродів трикутниками
4. Обрану панель встановіть в прилад так, щоб виступи на ній збіглися з пазами в корпусі. Обережно натисніть на панель до звуку клацання. Повторіть дію з іншою панеллю.



Увага! Не тисніть на фіксатор знімної панелі! Установка панелі із зусиллям може привести до ламання фіксатора!



Примітка

Забороняється здійснювати заміну металевих панелей, якщо прилад підключений до електромережі.

Змінюйте пластини тільки коли вони повністю охололи.

Експлуатація

1. В залежності від того, що ви плануєте готувати, виберіть відповідну пару панелей (8). Надійно вставте вибрані панелі в верхню і нижню частини пристрою.
2. Вставте вилку в розетку.
3. Червоний і зелений індикатори (5) загоряться.

4. Підготуйте інгредієнти для бутербродів або тісто для вафель.
На кожен бутерброд потрібно 2 скибочки хліба, начинка, невелику кількість масла необхідно покласти між скибочками хліба і нагрівальними панелями. У випадку приготування вафель наливайте рідке тісто нетовстим шаром на нижню нагрівальну панель.
5. Коли зелений індикатор згасне, ви можете викласти всі інгредієнти для приготування бутербродів на нагрівальні панелі (1).
6. Повільно і обережно притисніть верхню нагрівальну панель до нижньої нагрівальної панелі, щоб вони щільно закрилися.
7. Відкрийте бутербродницю через 4-6 хвилин. Бутерброди готові. Час приготування бутербродів залежить від типу бутерброда, інгредієнтів і вашого смаку. Готуйте вафлі доки вони не набудуть золотавого кольору. Час приготування вафель залежить від рецепта тіста і ступеня просмаження вафель, який вам подобається.
8. Використовуйте дерев'яні прилади (наприклад, лопатку), щоб дістати бутерброди з бутербродниці.
9. Якщо ви готуєте більше одного продукту, закрийте кришку і дайте пристрою знову нагрітися. Коли зелений індикатор згасне, ви можете готувати наступний продукт (страву).
10. Після завершення приготування бутербродів вийміть вилку електроживлення з розетки. Дайте пристрою повністю охолонути.
11. Очистіть бутербродницю.

Чищення та догляд

1. Від'єднайте пристрій від мережі.
2. Дайте приладу повністю охолонути.
3. Протріть корпус приладу вологою м'якою тканиною, слідкуючи за тим, щоб волога не потрапляла всередину приладу, а потім витріть насухо.
4. Вимийте пластини в теплій мильній воді, ретельно сполосніть і висушіть.
5. Не використовуйте для чищення панелей і корпусу

пристрою абразивні речовини або металеві мочалки, оскільки ними можна пошкодити поверхню панелей або покриття корпусу.

5. Ніколи не занурюйте пристрій у воду!



Увага! Забороняється занурювати прилад у будь-які рідини, промивати його під струменем води або поміщати у посудомийну машину.

Зберігання

1. Перш ніж прибрати пристрій на тривале зберігання, очистіть його і ретельно його просушіть.
2. Зберігайте пристрій у сухому прохолодному місці, недоступному для дітей і людей з обмеженими можливостями.
3. Бажано зберігати пристрій у фабричному пакуванні.

Технічні характеристики

Номінальна потужність: 570 Вт

Електроживлення: 220-240 В ~ 50-60 Гц

Термін придатності необмежений до початку використання.

Строк служби складає 3 роки з дня продажу.

Не містить шкідливих речовин.

Умови зберігання: не потребує спеціальних умов зберігання.

Більше інформації: www.magio.ua

Запитання, що пов'язані з використанням продукції

MAGIO: support@magio.ua

Виробник зберігає за собою право змінювати дизайн і технічні характеристики, комплектацію, колірну гаму товару, гарантійний період і т.п. без попереднього повідомлення.



Примітка

Внаслідок постійного процесу внесення змін і поліпшень, між інструкцією і виробом можуть спостерігатися деякі відмінності. Виробник сподівається, що користувач зверне на це увагу.

Дані маркування



Національний знак оцінки відповідності технічним регламентам.



Знак відповідності вимогам Європейського Союзу.



Знак відповідності технічним регламентам Митного Союзу.



Знак «Не викидати у смітник».



RoHS

Знак відповідності вимогам Директиви RoHS, прийнятою ЄС. Директива 2002/95/ЄС, що обмежує вміст шкідливих речовин.



Поверхня нагрівається під час використання.

Уважаемый покупатель, коллектив компании «Magio» благодарит Вас за сделанный выбор в пользу продукции нашей марки и гарантирует высокое качество работы приобретенного Вами прибора при соблюдении правил его эксплуатации.

Меры безопасности и предостережения

Перед использованием прибора внимательно прочтите инструкцию по эксплуатации и сохраняйте ее на протяжении всего периода использования. Используйте прибор только по его прямому назначению, как указано в данном руководстве. Ненадлежащее использование прибора может привести к его поломке, нанесению вреда пользователю или его имуществу.

- Прибор предназначен для использования только в бытовых целях. Прибор не предназначен для промышленного или коммерческого использования, а также для использования:
 - в кухонных зонах для персонала в магазинах, офисах и других производственных помещениях;
 - в фермерских домах;
 - клиентами в гостиницах, мотелях, пансионатах и других подобных местах проживания.
- Прибор предназначен только для бытового использования в жилых помещениях. Запрещается коммерческое использование и использование прибора в производственных зонах и рабочих помещениях.
- Прежде чем включить устройство в электросеть, убедитесь в том, что напряжение, указанное на устройстве, соответствует напряжению электросети в помещении.
- Производитель не несет никакой ответственности в случае, если пользователь не придерживается нормы безопасности напряжения питания.
- Прибор может включаться только в сеть с заземлением. Не используйте нестандартными источниками питания или другими устройствами для подключения.
- Запрещается растягивать, сгибать или наращивать шнур питания, это может привести к его излому.
- Во время работы прибора шнур питания должен быть размотанный на всю длину.
- Используйте устройство только в помещении.

- Всегда разогревайте панель для готовки, прежде чем начать готовить.
- Температура в помещениях, где используется прибор, должна быть в диапазоне от 5 °С до + 40 °С.
- Во избежание поражения электрическим током, запрещается использовать прибор в помещениях с высокой влажностью.
- Не прикасайтесь корпуса устройства, сетевого шнура и вилки сетевого шнура мокрыми руками.
- Следите за тем, чтобы шнур питания не касался острых краев и горячих поверхностей.
- Пользователь не должен оставлять без присмотра включенный в сеть прибор.
- Не прикасайтесь к металлическим частям, во время работы они становятся очень горячими.
- Избегайте попадания воды или любой жидкости на электроприбор, шнур питания и вилку.
- В случае падения прибора в воду, немедленно отключите его от сети. При этом ни в коем случае не опускайте руки в воду. Прежде чем в дальнейшем использовать прибор, необходимо его проверить квалифицированным специалистом.
- Не используйте устройство в непосредственной близости от источников тепла или открытого огня.
- Не погружайте корпус устройства у воду или другие жидкости.
- Не пользуйтесь этим устройством возле ванной, душа, бассейнов и других емкостей с водой.
- Прибор не предназначен для эксплуатации с помощью внешнего таймера или отдельной систем дистанционного управления.
- Всегда ставьте устройство на ровную, сухую и стойкую поверхность.
- Отключайте электроприбор от электросети, если долго им не пользуетесь или перед чисткой. Выключая прибор из сети, не тяните за сетевой шнур, а беритесь за вилку сетевого шнура.
- Выключайте прибор и отключайте его от электросети перед сменой аксессуаров.
- Всегда выключайте прибор от сети питания, если он

остается без присмотра, а также перед сборкой и разборкой или чисткой.

- Запрещается использовать прибор при наличии повреждений сетевой вилки или сетевого шнура, если прибор работает с перебоями, а также после падения прибора.
- В случае повреждения шнура питания его замену, во избежание опасности, должен проводить производитель, сервисная служба или аналогичный квалифицированный персонал.
- Перед использованием устройства тщательно промойте все съемные детали, которые будут контактировать с продуктами.
- Делайте регулярную чистку прибора. Во время чистки не погружайте прибор в воду.
- Никогда не используйте острые или абразивные элементы при контакте с панелью для приготовления.
- Не оставляйте детей без присмотра рядом с прибором.
- Этот прибор не предназначен для использования лицами (а также малолетними детьми) с уменьшенными физическими или умственными психическими возможностями или с недостатком опыта и знаний, за исключением непосредственного присутствия уполномоченного надзорного персонала или лица, ответственного за их безопасность, предоставляющих необходимые инструкции по пользованию прибором.
- Этот прибор могут использовать дети в возрасте от 8 лет и старше, если они находятся под наблюдением или их проинструктировано о безопасном использовании прибора и они понимают возможные опасности. Прибор могут использовать лица с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями если они находятся под наблюдением или их проинструктированы о безопасном использовании прибора и они понимают возможные опасности.
- Дети не должны играть с прибором.
- Чистка и обслуживание возможны для детей старше 8 лет под присмотром.
- Прибор и его шнур нужно держать недосягаемым для детей возрастом менее 8 лет.

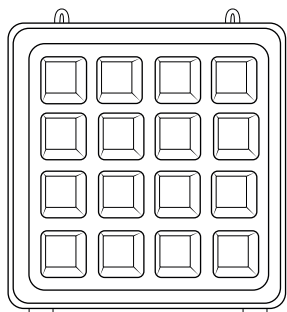
• В целях безопасности детей не оставляйте полиэтиленовые пакеты, которые используются в качестве упаковки, без присмотра.



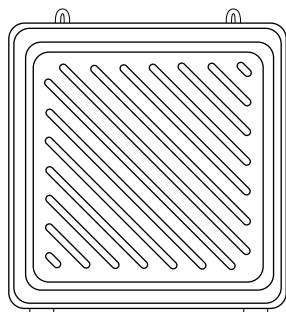
Внимание! Не позволяйте детям играть с полиэтиленовыми пакетами или упаковочной пленкой. Опасность удушья!

- Используйте только те аксессуары, которые рекомендованы производителем.
- Устройство не подлежит погружению в воду.
- Берегите прибор от падений и ударов.
- Запрещается самостоятельно ремонтировать и разбирать прибор. При возникновении каких-либо неисправностей, а также после падения прибора выключите из розетки и обратитесь в ближайший (уполномоченный) сервисный центр по контактным адресам, указанным в гарантийном талоне или на сайте www.magio.ua.
- Для защиты окружающей среды после окончания срока службы прибора не выбрасывайте его вместе с бытовыми отходами, передайте прибор в специализированный пункт для дальнейшей утилизации.
- Никогда не кладите прибор в посудомоечную машину.
- Храните прибор в сухом прохладном месте, недоступном для детей и людей с ограниченными возможностями.
- Прибор должен транспортироваться только в фабричной упаковке.
- Поверхности с маркировкой (см. ст. 21) нагреваются во время использования.

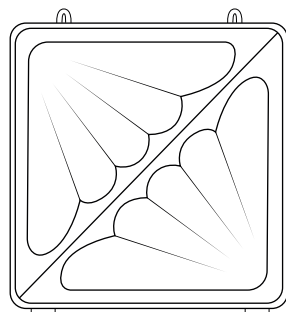
Съемные панели



Панель для приготовления вафель



Панель для приготовления бутербродов-гриль



Панель для приготовления бутербродов треугольниками

Перед первым использованием

После транспортировки или хранения устройства при пониженной температуре необходимо выдержать его при комнатной температуре не менее трех часов.

1. Извлеките устройство из упаковки.
2. Убедитесь, что рабочее напряжение прибора соответствует напряжению сети.
3. Очистите нагревательные панели (1) влажной тканью или губкой, после чего вытрите их насухо.
4. Слегка смажьте нагревательные панели (1) небольшим количеством сливочного или растительного масла, излишки удалите бумажной салфеткой.
5. Подключите бутербродницу к электросети, загорятся красный и зеленый индикаторы (5)*.
6. Дайте бутерброднице нагреться в течение нескольких минут, чтобы избавиться от «нового» запаха.

*Красный индикатор - устройство подключено к сети, горит постоянно.

*Зеленый индикатор - когда гаснет, это значит, что нагревательные панели достаточно нагрелись и готовы к работе.



Внимание! Запрещается включать прибор без установленных панелей!



Примечание

При первом включении может появиться специфический запах от нового прибора - это нормальное явление.

Зеленый индикатор готовности будет включаться и выключаться в течение всего времени приготовления, показывая, что прибор достиг максимальной температуры.

Замена съемных металлических панелей

1. Откройте крышку прибора.
2. Чтобы заменить панель, отодвиньте фиксаторы панели (6) на корпусе (4) прибора в направлении стрелок, изображенных на фиксаторах, снимите металлическую

панель. Повторите действие с другой панелью.

3. Установите один из трех видов съемных панелей, а именно (ст. 16):
 - панель для приготовления вафель
 - панель для приготовления бутербродов гриль
 - панель для приготовления бутербродов треугольниками
4. Выбранную панель установите в прибор так, чтобы выступы на ней совпали с пазами в корпусе. Аккуратно нажмите на панель до щелчка. Повторите действие с другой панелью.



Внимание! Не давите на фиксатор съемной панели! Установка панели с усилием может привести к поломке фиксатора!



Примечание

Запрещается осуществлять замену металлических панелей, если прибор подключен к электросети.

Меняйте панели только когда они полностью остыли.

Эксплуатация

1. В зависимости от того, что вы планируете готовить, выберите подходящую пару панелей (ст. 16). Надежно вставьте выбранные панели в верхнюю и нижнюю часть устройства.
2. Вставьте вилку в розетку.
3. Красный и зеленый индикаторы (5) загорятся.
4. Подготовьте ингредиенты для бутербродов или тесто для вафель.

На каждый бутерброд нужно 2 ломтика хлеба, начинка. Небольшое количество масла необходимо положить между ломтиками хлеба и нагревательными панелями. В случае приготовления вафель наливайте жидкое тесто нетолстым слоем на нижнюю нагревательную панель.

5. Когда зеленый индикатор погаснет, вы можете выложить все ингредиенты для приготовления бутерброда на нагревательные панели (1).
6. Медленно и осторожно прижмите верхнюю

нагревательную панель к нижней нагревательной панели, чтобы они плотно закрылись.

- Откройте бутербродницу через 4-6 минут. Бутерброды готовы. Время приготовления бутербродов зависит от типа бутерброда, ингредиентов и вашего вкуса. Готовьте вафли пока они не приобретут золотистый цвет. Время приготовления вафель зависит от рецепта теста и уровня прожарки вафель, который вам нравится.
- Используйте деревянные приборы (например, лопатку), чтобы достать бутерброды из бутербродницы.
- Если вы хотите приготовить еще бутербродов, после того как погаснет зеленый индикатор положите нужные ингредиенты в бутербродницу.
- После завершения приготовления бутербродов выньте вилку электропитания из розетки. Дайте устройству полностью остыть.
- Очистите бутербродницу.

Чистка и уход

- Отключите устройство от сети.
- Дайте устройству полностью остыть.
- Протрите поверхность влажной тканью, используя мягкое моющее средство, а затем вытрите насухо.
- Вымойте пластины в теплой мыльной воде, тщательно сполосните и высушите.
- Не используйте для чистки панелей и корпуса устройства абразивные вещества или металлические мочалки, так как ими можно повредить поверхность панелей или покрытие корпуса.
- Никогда не погружайте устройство в воду!



Внимание! Запрещается погружать прибор в любые жидкости, промывать его под струёй воды или помещать в посудомоечную машину.

Хранение

- Прежде чем убрать прибор на длительное хранение, очистите его и тщательно его просушите.
- Храните прибор в сухом прохладном месте, недоступном для детей и людей с ограниченными возможностями.
- Желательно хранить устройство в фабричной упаковке.

Технические характеристики

Номинальная мощность: 570 Вт

Электропитание: 220-240 В~ 50-60 Гц

Срок годности неограничен до начала использования.

Срок службы составляет 3 года с дня продажи.

Не содержит вредных веществ.

Условия хранения: не требует специальных условий хранения.

Больше информации: www.magio.ua

По вопросам касательно использования продукции MAGIO:
support@magio.ua

Производитель оставляет за собой право изменять дизайн и технические характеристики, комплектацию, цветовую гамму товара, гарантийный период и т.п. без предварительного уведомления.

Примечание

Вследствие постоянного процесса внесения изменений и улучшений, между инструкцией и устройством могут наблюдаться некоторые различия. Производитель надеется, что пользователь обратит на это внимание.

Данные маркировки



Национальный знак соответствия техническим регламентам.



Знак соответствия Директивам Европейского Союза.



Знак соответствия техническим регламентам Таможенного Союза.



Знак “Не выбрасывать!”.

RoHS

Знак соответствия требованиям Директивы RoHS, принятой ЕС.

Директива 2002/95/ЕС, ограничивающая содержание вредных веществ.



Поверхность нагревается во время использования.

Dear customer, the team members of “Magio” thank you for the choice you have made in favor of the products of our brand and guarantee a high quality of working of the purchased items if you follow the manual.

Safety precautions and warnings

Before using the device, read the operating instructions attentively and keep it for the entire period of use. Use the device only for its needed purpose as directed in this manual. Improper use of the device may result in damage to the device, injuring the user or damage the property.

- This appliance is intended for domestic use only. The device is not intended for industrial or commercial use or for use:
 - at kitchen areas for staff in shops, offices and other industrial premises;
 - in farm houses;
 - by clients in hotels, motels, boarding houses and other accommodations.
- The device is intended only for household use in premises. Commercial use and use of the device in production areas and working premises is forbidden.
- Before plugging in the device, make sure that the voltage indicated on the device corresponds to the voltage of the power supply in the building.
- The manufacturer assumes no responsibility in the event that this safety standard is not complied with.
- The device can only be connected to an earthed network.

Do not use non-standard power supplies or other connection devices.

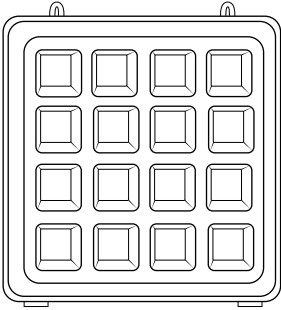
- Do not stretch, bend, or lengthen the power cord as this may result in its break.
- During operation of the appliance, the power cord must be unrolled to its full length.
- Use the device indoors only.
- Always preheat baking plates before starting to cook.
- The temperature in rooms where the appliance is used must be in the range from 5 °C to + 40 °C.
- To avoid electric shock, do not use the device in rooms with high humidity.
- Do not touch the power plug or the case with wet hands.
- Keep the power cord away from sharp edges and hot surfaces.
- The appliance must not be left unattended when connected to power.
- Avoid touching the metal parts as they become very hot.
- Avoid the water spilling or any other liquid on the device, power cord and plug.
- If the appliance falls into water, unplug it immediately. In this case, do not put your hands in the water. Before further use, the appliance must be checked by a qualified specialist.
- Do not use the device near heat sources or open flames.
- Do not immerse the device in water or any other liquids.
- Do not use this device near bathrooms, showers, swimming pools and other water tanks.
- The device is not intended for operation with an external timer or a separate remote control system.
- Always place the appliance on a flat, dry and stable surface.
- Unplug the appliance from the mains when you do not use or before its cleaning. When unplugging the appliance, do not pull on the power cord but pull directly on the plug.
- Switch off the appliance and unplug it from the mains before changing accessories.
- Always unplug the appliance when unattended and before assembling, disassembling or cleaning.
- Do not use the appliance if the mains plug or power cord is damaged, if the appliance operates intermittently, or after the appliance has been dropped.
- If the power cord is damaged, it must be replaced by the

manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

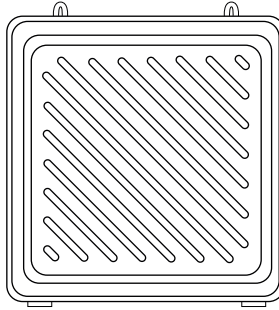
- Before using the device, thoroughly wash all removable parts that will come into contact with food.
- Clean the device regularly. Do not immerse the appliance in water during cleaning.
- Never use sharp or abrasive items in contact with the baking plate as this can damage its surface.
- Do not leave children unattended near the device.
- This appliance is not intended for use by persons (as well as persons with disabilities) with reduced physical or mental capabilities or lack of experience and knowledge.
- This appliance may be used by children aged 8 and over if they are supervised or instructed in the safe use of the appliance and understand the possible dangers. The appliance may be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities if they are supervised or instructed in the safe use of the appliance and understand the potential dangers.
- Children should not play with the appliance.
- Cleaning and maintenance is possible for children over 8 years of age under supervision.
- The appliance and its cord must be kept out of the reach of children under 8 years of age.
- For the safety of children, do not leave plastic packages that are used as packaging unattended.
- Use the accessories recommended by the manufacturer only.
- The appliance must not be immersed in water.
- Protect the device from falls and hits.
- Do not repair or take apart the device by yourself. If any malfunctions occur, as well as after the device has fallen, unplug it from the outlet and contact the nearest (authorized) service center by the contact addresses indicated in the warranty card or on the website www.magio.ua.
- To protect the environment, when the operating life of the oven came to the end, do not dispose of the device with household waste, but take it to a designated collection point for recycling.
- Do not put the appliance in the dishwasher.
- Store the appliance in a cool dry place out of the reach of children and people with disabilities.
- The device should only be transported in its original packaging.

- Surfaces with marking (page 27) heat up during use.

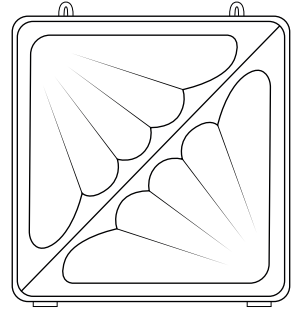
Removable panels



Panel for cooking waffles



Panel for cooking grilled sandwiches



Panel for cooking triangle sandwiches

Before first use

After transportation or storing the device at a low temperature, keep it at room temperature for three hours at least.

1. Unpack the device.
2. Make sure that the operating voltage of the appliance corresponds to the mains voltage.
3. Wash carefully the heating panels (1) with wet cloth and wipe it dry.
4. Slightly grease the heating panels (1) with a little butter or cooking oil, remove excess with a paper towel.
5. Plug in the sandwich maker and the red and green indicators (5)* will light up.
6. Allow the appliance to heat up for several minutes

*Red indicator - the device is connected to the network.

*Green indicator - when the light goes out, the heating elements are hot enough and the device is ready for use.



It is forbidden to turn on the device without panels installed!



Note

The first time you turn the appliance on, there may be a specific smell from a new appliance - do not worry, it is normal.

The first time you turn the appliance on, a specific smell from a new appliance may occur - do not worry, it is normal.

Replacement of removable metal panels

1. Open the item.
2. To replace the panel, slide the clamps (6) on the item's case (4) in the direction of the arrows shown on the latches, and remove the metal panel. Repeat with the other panel.
3. Install one of the three types of removable panels, namely (page 24):
 - panels for preparation of grilled sandwiches
 - panels for preparation of triangle sandwiches
 - panels for preparation of waffles
4. Install the selected panel into the device so that the protrusions on it coincide with the slots in the case. Gently press the panel until it clicks. Repeat with the other panel.



Attention! Do not press on the removable panel lock! Installing the panel with force can break the lock!



Note

Do not replace metal panels when the device is connected to the mains.

Change the panels only when they are completely cold.

Operation

1. Depending on what you plan to cook, select the appropriate pair of panels (page 24). Securely insert the selected panels into the top and bottom of the device.
2. Insert the plug into the socket.
3. The red and green indicators (5) will light up.
4. Prepare the ingredients for the sandwiches or waffle dough. For each sandwich you need 2 slices of bread, filling. A small amount of butter must be placed between the bread slices and the heating panels. In the case you cook waffles, pour a thin layer of liquid dough on the bottom of the heating panel.
5. When the green indicator goes out, you can put all the ingredients for making a sandwich on the heating panels (1).

6. Slowly and gently press the top heating panel to the bottom heating panel so that they close tightly.
7. Open the sandwich maker after 4-6 minutes. Sandwiches are ready. Sandwich preparation time depends on the type of sandwich, ingredients and your taste. The time of cooking waffles depends on the recipe of the test and the degree of roasting the waffles that you like.
8. Use wooden tools (such as a spatula) to get sandwiches from the sandwich maker.
9. If you want to make more sandwiches, after the green indicator goes out, put the ingredients in the sandwich maker.
10. When the making sandwiches are finished, unplug the power plug. Allow the device to cool completely.
11. Clean the sandwich maker.

Cleaning and maintenance

1. Unplug the unit.
2. Let the unit cool down completely.
3. Wipe the body with a damp soft cloth, ensuring that no moisture gets inside the item, and then wipe dry.
4. Wash the plates in warm, soapy water, rinse and dry.
5. Do not use abrasive substances and metal puffs, as you can damage the coating of the panels or coating of the body.
6. Never immerse the unit into water!



Attention! Do not immerse the device in any liquid, rinse it under running water or place it in the dishwasher.

Storage

1. Before storing the device for long-term storage, clean it and dry it thoroughly.
2. Store the device in a cool dry place out of reach of children and people with disabilities.
3. It is advisable to store the device in its original packaging.

Technical specifications

Rated power: 570 W

Supply voltage: 220-240 B~ 50-60 Hz

Shelf life is unlimited before use.

Service lifetime is 3 years from the date of sale.

Storage conditions: does not require special storage conditions.

Does not contain harmful substances.

More information: www.magio.ua

For issues related to the use of products MAGIO: support@magio.ua

The manufacturer reserves the right to change the design and specifications, packaging, product colors, warranty period, etc. without prior notice.

Note

Due to the continuous process of making changes and improvements, there may be some differences between the manual and the product. The manufacturer hopes that the user will pay attention to this.

Marking



National mark of conformity assessment.



Mark of conformity with the requirements of the European Union.



Mark of conformity with technical regulations of the Customs Union.



The mark «Do not throw in the trash».

RoHS

Mark of compliance with the RoHS Directive adopted by the EU. Directive 2002/95/EC limiting the content of harmful substances.



The surface heats up during use.